ВАРТО ЗНАТИ!

4 Зростання пенсійних виплат з 1 грудня 2020 року

ДОКУМЕНТИ

7 Постанова Кабінету Міністрів України «Про внесення змін до Статуту Державного концерну «Ядерне паливо»

ГАЗЕТА КАБІНЕТУ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ

ЗАСНОВАНА В 1990 РОЦІ

www.ukurier.gov.ua

УРЯДОВИЙ КУР'ЄР

СЕРЕДА, **9 ГРУДНЯ 2020 РОКУ** | ЦІНА ДОГОВІРНА | **№239** (6853)

ЦИТАТА ДНЯ

ІГОР ПЕТРАШКО:

«Із квітня 2021 року ми очікуємо активне пожвавлення й вихід на позитивну динаміку зростання. Зокрема завдяки збільшенню внутрішнього попиту».

Міністр розвитку економіки, торгівлі та сільського господарства про збереження прогнозу зростання ВВП на рівні 4,6%

ООН сказала вагоме слово

МІЖНАРОДНА ТРИБУНА. Генасамблея ООН ухвалила резолюцію «Проблема мілітаризації Автономної Республіки Крим та міста Севастополь, Україна, а також частин Чорного та Азовського морів», якою закликала до консолідації зусиль з деокупації Криму.

На думку міністра закордонних справ Дмитра Кулеби, нова резолюція ООН щодо Криму посилить тиск на Росію, про що йдеться у повідомленні пресслужби вітчизняного зовнішньополітичного відомства. «Відтепер Україна має у своєму юридичному арсеналі додатковий переконливий політико-правовий аргумент для просування деокупації Криму», — переконаний урядовець. На думку головного дипломата країни, ключовими у тексті документа є заклики до міжнародної спільноти консолідувати зусилля для деокупації Криму, зокрема в межах Кримської платформи, і згадка про негативний вплив російської окупації на міжнародну безпеку й механізми контролю за озброєннями.

16 грудня Генасамблея ООН розгляне на сесії ще один проєкт резолюції щодо Криму, в якому йдеться про порушення прав людини на півострові.

ЦИФРА ДНЯ

3218

порушень всеосяжного перемир'я на Донбасі зафіксувала СММ ОБСЄ з 27 липня. Цими вихідними їх було 223

Ультиматум забудовникові

Колаж Ірини НАЗІМОВОЇ

2

ПРЕЦЕДЕНТ. *Верховний Суд ухвалив важливе рішення, яке докорінно змінює ставлення до інвестора*

Коли зникнуть черги на кордонах

ІНФРАСТРУКТУРА. *Введення в експлуатацію нових пунктів пропуску та будівництво сучасних шляхів на Закарпатті поліпшать умови перетину меж України*

Василь БЕДЗІР,
«Урядовий кур'єр»

Для України контрольно-пропускні пункти на західних кордонах із країнами Євросоюзу — вікно в Європу. Більшість із них — у Закарпатській області, яка має унікальне географічне розташування і спільний кордон із чотирма європейськими країнами. Однак дуже часто тут виникають проблеми з безперешкодним перетином кордону, тож утворюються довжелезні черги великогабаритних вантажівок, які бажають якнайшвидше дістатися місць призначення.

Минулого місяця на українсько-словацькому кордоні перед контрольно-пропускним пунктом «Ужгород» виникла неординарна ситуація. Тут зібралося більш як пів тисячі фур у черзі до пункту перетину кордону. Черги до вантажних терміналів розтяглися на 4—5 кілометрів.

Чому це відбувається і яких змін можна очікувати в найближчому майбутньому, дізнавався кореспондент «Урядового кур'єра». Стоячи з фурами на узбіччях трас по три і більше діб, водії були позбавлені змоги нормально харчуватися тощо. І так завжди. А ще багатокілометрові черги заважають руху інших транспортних засобів, змушуючи їх виїздити за розмежувальну лінію автотраси і наражати себе на небезпеку.

3

КУРСИ ВАЛЮТ/БАНКІВСЬКІ МЕТАЛИ встановлені Національним банком України на **9 грудня 2020 року**

USD	EUR	RUB	AU	AG	PT	PD
28.0828	34.0546	3.8393	53410.09	690.29	28960.39	65079.92
за 1 долар США	за 1 євро	за 10 рублів	за 1 тройське унці.			

4 820103 080022

ЄВРОПЕЙСЬКИЙ СУД З ПРАВ ЛЮДИНИ ТА УКРАЇНА

СПРАВА «КАРАПАСЬ ТА ІНШІ ПРОТИ УКРАЇНИ»
(CASE OF KARAPAS AND OTHERS v. UKRAINE)
(заява № 54575/12 та 4 інші)
Стислий виклад рішення від 22 жовтня 2020 року

Заявники відбували покарання у вигляді позбавлення волі за вчинення різних злочинів. У різні дати національні суди задовольнили подання адміністрацій установ виконання покарань про умовно-дострокове звільнення заявників. Ці рішення ніким не оскаржувалися і вони набрали законної сили. Заявники були звільнені з установ виконання покарань упродовж трьох – шести днів після набрання законної сили відповідними судовими рішеннями щодо їхнього умовно-дострокового звільнення.

До Європейського суду з прав людини (далі – Європейський суд) заявники скаржилися за пунктом 1 статті 5 Конвенції про захист прав людини і основоположних свобод (далі – Конвенція) на невиправдане продовження тримання їх під вартою після припинення існування відповідних підстав. У заяві № 54575/12 заявник також скаржився за пунктом 5 статті 5 Конвенції на відсутність забезпеченого правовою санкцією права на відшкодування у зв'язку з необґрунтованим триманням його під вартою.

Розглянувши скарги заявників за пунктом 1 статті 5 Конвенції, Європейський суд, посилаючись на свою попередню практику, нагадав, що адміністративні формальності, пов'язані зі звільненням з-під варти, не можуть виправдати затримку, що перевищує декілька годин. Європейський суд зазначив, що органам державної влади знадобилося від трьох до шести днів для звільнення заявників з під-варти. Також дійшовши висновку, що затримка у звільненні другого, третього, четвертого та п'ятого заявників була спричинена затримкою у повідомленні національними судами адміністрацій установ виконання покарань про набрання законної сили відповідними рішеннями, Європейський суд констатував порушення пункту 1 статті 5 Конвенції.

Щодо скарги заявника у заяві № 54575/12 Європейський суд, посилаючись на свою практику у справах проти України вказав, що заявник не мав забезпеченого правовою санкцією права на відшкодування у зв'язку з незаконним триманням його під вартою, і констатував порушення пункту 5 статті 5 Конвенції.

ЗА ЦИХ ПІДСТАВ СУД ОДНОГОЛОСНО

«1. *Вирішує* об'єднати заяви;

2. *Оголошує* прийнятними скарги заявників за пунктом 1 статті 5 Конвенції на відсутність обґрунтування для продовження тримання їх під вартою після зникнення відповідних підстав;

3. *Оголошує* прийнятною скаргу першого заявника за пунктом 5 статті 5 Конвенції на відсутність забезпеченого правовою санкцією права на відшкодування у зв'язку з необґрунтованим триманням його під вартою;

4. *Постановляє*, що було порушено пункт 1 статті 5 Конвенції щодо всіх заявників;

5. *Постановляє*, що було порушено пункт 5 статті 5 Конвенції щодо першого заявника;

6. *Постановляє*, що:

(a) упродовж трьох місяців держава-відповідач повинна сплатити такі суми, які мають бути конвертовані в національну валюту держави-відповідача за курсом на день здійснення платежу:

(i) суми, зазначені у таблиці в додатку кожному заявнику в якості відшкодування моральної шкоди та додатково суму будь-якого податку, що може нараховуватись;

(ii) 850 (вісімсот п'ятдесят) євро та додатково суму будь-якого податку, що може нараховуватись першому заявнику, в якості компенсації судових та інших витрат, які мають бути сплачені на банківський рахунок представника першого заявника, пана Є. Л. Бойченка;

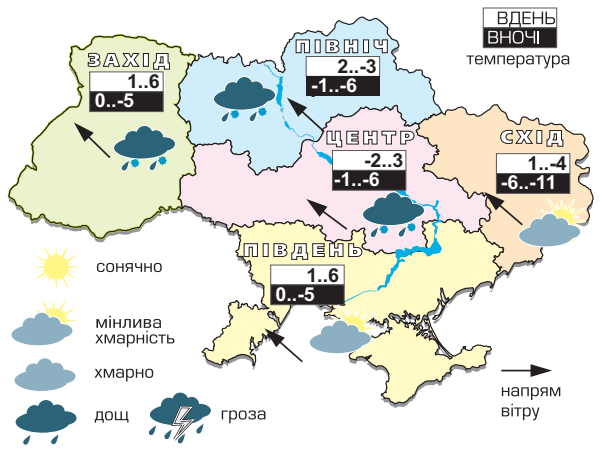
(iii) 1 000 (одна тисяча) євро та додатково суму будь-якого податку, що може нараховуватися другому та третьому заявникам спільно, в якості компенсації судових та інших витрат, які мають бути сплачені на банківський рахунок представника другого та третього заявників, пана В.Б. Глущенка;

(b) із закінченням зазначеного тримісячного строку до остаточного розрахунку на зазначені суми нараховуватиметься простий відсоток *(simple interest)* у розмірі граничної позичкової ставки Європейського центрального банку, яка діятиме в період несплати, до якої має бути додано три відсоткові пункти;

7. *Відхиляє* решту вимог заявників щодо справедливої сатисфакції».

Інформацію надано Урядовим уповноваженим у справах Європейського суду з прав людини

ПОГОДА НА ЗАВТРА



ТЕМПЕРАТУРА ПО ОБЛАСТЯХ УКРАЇНИ НА 10 ГРУДНЯ

Область	Ніч	День	Область	Ніч	День
Київська	-1 -6	+2 -3	Черкаська	-1 -6	-2 +3
Житомирська	0 -5	-2 +3	Кіровоградська	-1 -6	-2 +3
Чернігівська	-3 -8	+2 -3	Полтавська	-2 -7	+2 -3
Сумська	-4 -9	+1 -4	Дніпропетровська	-3 -8	+2 -3
Закарпатська	-1 +4	+2 +7	Одеська	-2 +3	+3 +8
Рівненська	0 -5	-2 +3	Миколаївська	+1 -4	+1 +6
Львівська	+1 -4	+1 +6	Херсонська	0 -5	+1 +6
Івано-Франківська	+1 -4	+1 +6	Запорізька	-1 -6	-1 +4
Волинська	0 -5	0 +5	Харківська	-5 -10	+1 -4
Хмельницька	0 -5	0 +5	Донецька	-4 -9	+2 -3
Чернівецька	+2 -3	+1 +6	Луганська	-6 -11	+1 -4
Тернопільська	+1 -4	0 +5	Крим	+2 -3	+7 +12
Вінницька	-0 -5	0 +5	Київ	-2 -4	-1 +1

Укргідрометцентр

ОГОЛОШЕННЯ

ПОВІСТКА
про виклик обвинуваченого

Рубіжанський міський суд Луганської області при здійсненні спеціального судового провадження на підставі ухвали суду від 08.08.2017 року, викликає як обвинуваченого Цибенка Романа Євгеновича, 24.04.1980 року народження, зареєстрованого за адресою: Луганська область, м. Рубіжне, пр. Переможців, 25/57, за матеріалами кримінального провадження № 425/2550/16-к, 1-кп/425/46/20, на підставі обвинувального акта відносно Цибенка Р.Є. за ч. 2 ст. 146, ч. 3 ст. 185, ч. 2, 3 ст. 187, ч. 1 ст. 258-3, ч. 3 ст. 262, ч. 3 ст. 289, ч. 4 ст. 296 КК України.

Обвинуваченому Цибенку Р. Є. необхідно прибути до судового засідання, яке відбудеться 16 грудня 2020 року о 09 год. 15 хв. в приміщенні Рубіжанського міського суду за адресою: Луганська область, м. Рубіжне, вул. Миру, 34.

Після опублікування оголошення в пресі обвинувачений вважається повідомленим про дату, час та місце розгляду справи. У разі неявки обвинуваченого справу буде розглянуто за його відсутності.

Суддя Козюменська В. В.

ПОВІСТКА
про виклик обвинуваченого

Рубіжанський міський суд Луганської області викликає як обвинуваченого Кравчука Михайла Івановича, 06.05.1967 року народження, зареєстрованого за адресою: Луганська область, м. Рубіжне, пр. Московський 27/51, за матеріалами кримінального провадження № 428/13596/19, 1-кп/425/257/20, на підставі обвинувального акта відносно Кравчука М. І. за ч. 2 ст. 110, ч. 1 ст. 258-3 КК України.

Обвинуваченому Кравчуку М.І. необхідно прибути до підготовчого судового засідання, яке відбудеться 16 грудня 2020 року о 08 год. 30 хв. в приміщенні Рубіжанського міського суду за адресою: Луганська область, м. Рубіжне, вул. Миру, 34.

Після опублікування оголошення в пресі обвинувачений вважається повідомленим про дату, час та місце розгляду справи. У разі неявки обвинуваченого справу буде розглянуто за його відсутності.

Суддя Козюменська В. В.

ПОВІСТКА
про виклик обвинуваченого

Рубіжанський міський суд Луганської області при здійсненні судового провадження, викликає як обвинуваченого Жигуліна Олександра Володимировича 19.08.1976 року народження, зареєстрованого за адресою: Луганська область, м. Сєвєродонецьк, пр-т Гвардійський, буд. 16А, кв. 6 за матеріалами кримінального провадження № 425/1658/17, 1-кп/425/42/20, на підставі обвинувального акта відносно Жигуліна О. В. за ч. 1 ст. 258-3 КК України.

Обвинуваченому Жигуліну Олександру Володимировичу необхідно прибути до підготовчого судового засідання, яке відбудеться 17 грудня 2020 року о 10 год. 30 хв. в приміщенні Рубіжанського міського суду за адресою: Луганська область, м. Рубіжне, вул. Миру, 34.

Після опублікування оголошення в пресі обвинувачений вважається повідомленим про дату, час та місце розгляду справи. У разі неявки обвинуваченого справу буде розглянуто за його відсутності.

Суддя Ткачук Ю. А.

Шевченківський районний суд м. Чернівці викликає Золотька Руслана Едуардовича, 18.12.1996 року народження, зареєстрованого у м. Донецьк, вул. Кірова, буд. 121, кв. 51, який фактично перебуває на тимчасово окупованій території в м. Донецьк, як обвинуваченого в кримінальному провадженні, внесеному до Єдиного реєстру досудових розслідувань №22019260000000032 від 24.10.2019 р. за ч. 1 ст. 258-3 КК України.

Судове засідання відбудеться о 12-05 год. 11.12.2020 року за адресою м. Чернівці, вул. Кафедральна, буд. 4, каб. 8.

З моменту опублікування повістки про виклик обвинуваченого Золотька Р. Е. у засобах масової інформації загальнодержавної сфери розповсюдження, останній вважається належним чином ознайомлений з її змістом.

Суддя Одовічен Я. В.

ПОВІСТКА ПРО ВИКЛИК ПІДОЗРЮВАНОГО
(при здійсненні спеціального досудового розслідування)

Пощіпаний Артем Дмитрович, 31.05.1988 р.н., зареєстрований за адресою: с. Сміле Слов'яносербського району Луганської області, вул. Первомайська, 23 — на підставі ст.ст. 133, 135, 297[5] КПК України, Вам необхідно з'явитись 21.12.2020, 22.12.2020 та 23.12.2020 о 10 годині до УСБУ у Хмельницькій області: м. Хмельницький, вул. Героїв Майдану, 19 до слідчого Синявського М. А., р.т. (0382) 69-85-38, 65-72-73, для участі у слідчих, процесуальних діях та для виконання вимог ст. 290 КПК України — ознайомлення з матеріалами кримінального провадження №22020240000000014 від 20.05.2020, в якому Ви є підозрюваним у вчиненні злочину, передбаченого ч. 1 ст. 258-3 КК України.

Повістка/повідомлення про виклик до суду у кримінальному провадженні
Кримінальне провадження № 1-кп/991/64/20, справа № 991/6684/20

Вищий антикорупційний суд	Кому: **Савичу Анатолію Володимировичу**
Викликає Вас як обвинуваченого на наступну дату судового засідання: 10.12.2020 року на 16:00 год.	Місцезнаходження/місце проживання: м. Київ, вул. Ніжинська, буд. 5, кв. 76,03058.
За обвинуваченням Савича А.В. у вчиненні злочину, передбаченого ч. 3 ст.27, ч.2 ст.364 КК України.	
Місцезнаходження суду: просп. Перемоги, 41, м. Київ, 03057.	Додатково просимо надати такі документи: Документ, що посвідчує особу(паспорт).

Головуюча суддя І. О. Білоус

Поважні причини неприбуття особи на виклик суду згідно зі статтею 138 КПК України:
1) затримання, тримання під вартою або відбування покарання;
2) обмеження свободи пересування внаслідок дії закону або судового рішення;
3) обставини непереборної сили (епідемії, військові події, стихійні лиха або інші подібні обставини);
4) відсутність особи у місці проживання протягом тривалого часу внаслідок відрядження, подорожі тощо;
5) тяжка хвороба або перебування в закладі охорони здоров'я у зв'язку з лікуванням або вагітністю за умови неможливості тимчасово залишити цей заклад;
6) смерть близьких родичів, членів сім'ї чи інших близьких осіб або серйозна загроза їхньому життю;
7) несвоєчасне одержання повістки про виклик;
8) інші обставини, які об'єктивно унеможливлюють з'явлення особи на виклик.
Нагадуємо про обов'язок заздалегідь повідомити про неможливість з'явлення до суду.
Якщо підозрюваний, обвинувачений, свідок, потерпілий, цивільний відповідач, представник юридичної особи, щодо якої здійснюється провадження, який був у встановленому цим Кодексом порядку викликаний (зокрема, наявне підтвердження отримання ним повістки про виклик або ознайомлення з її змістом іншим шляхом), не з'явився без поважних причин або не повідомив про причини свого неприбуття, на нього накладається грошове стягнення у розмірі:
від 0,5 до 2 розмірів прожиткового мінімуму для працездатних осіб - у випадку неприбуття на виклик слідчого судді, суду.
2.У випадку, встановленому частиною першою цієї статті, до підозрюваного, обвинуваченого, свідка може бути застосовано привід.
5. Ухилення від явки на виклик слідчого, прокурора чи судовий виклик слідчого судді, суду (неприбуття на виклик без поважної причини більш як два рази) підозрюваним, обвинуваченим та оголошення його у міждержавний та/або міжнародний розшук є підставою для здійснення спеціального досудового розслідування чи спеціального судового провадження.
Також наслідки неприбуття обвинуваченого передбачені статтею 323 КПК України.

Прокуратурою Автономної Республіки Крим та міста Севастополя здійснюється процесуальне керівництво досудовим розслідуванням у кримінальному провадженні № 42017000000000648 від 09.03.2017 за підозрою Булгакова Сергія Вікторовича, 01.03.1976 року народження у вчиненні кримінального правопорушення, передбаченого ч. 1 ст. 111 КК України (державна зрада).

В межах зазначеного кримінального провадження стосовно вказаної особи зібрано достатньо доказів для складання обвинувального акта, у зв'язку із викладеним керуючись ст. ст. 110, 290 КПК України пропонуємо підозрюваному Булгакову Сергію Вікторовичу, 01.03.1976 року народження, прибути разом зі своїм захисником до прокурора відділу прокуратури Автономної Республіки Крим та міста Севастополя Бавикіна В. В. (м. Київ, вул. Ділова, 24, перший поверх) у період з 14.12.2020 по 18.12.2020 (з 09:00 по 18:00) для проведення вказаної процесуальної дії.

Шевченківський районний суд м. Чернівці викликає Захарова Олександра Юрійовича, 06.05.1969 року народження, зареєстрованого за адресою Донецька область, Ясинуватський район, смт Очеретине, мікрорайон Гідростроітелів, буд. 2, кв. 45, який фактично перебуває на тимчасово окупованій території в м. Донецьк, як обвинуваченого в кримінальному провадженні, внесеному до Єдиного реєстру досудових розслідувань №22019260000000032 від 24.10.2019 р. за ч. 1 ст. 258-3 КК України.

Підготовче судове засідання відбудеться о 14-00 год. 17.12.2020 року за адресою м. Чернівці, вул. Кафедральна, буд. 4, каб. 8.

З моменту опублікування повістки про виклик обвинуваченого Захарова О. Ю. у засобах масової інформації загальнодержавної сфери розповсюдження, останній вважається належним чином ознайомлений з її змістом.

Суддя Одовічен Я. В.

Стрийський міськрайонний суд Львівської області повідомляє, що в провадженні суду перебуває обвинувальний акт у кримінальному провадженні, внесеному до Єдиного реєстру досудових розслідувань за реєстраційним №42016000000000932 від 05.04.2016 стосовно Андруховця Ігоря Миколайовича, який обвинувачується у вчиненні кримінальних правопорушень, передбачених частиною 1 ст. 263, частиною 3 ст. 365 КК України.

Судове засідання відкладено на 14.00 год. 18.12.2020 (в приміщенні Стрийського міськрайонного суду Львівської області за адресою: Львівська область, м. Стрий вул. Валова, 12) .

Судом надіслано судову повістку обвинуваченому Андруховцю Ігорю Миколайовичу на останню відому адресу місця проживання: вул. Багряного, 9/18, м. Стрий.

Головуючий суддя Сас С. С.

Стрийський міськрайонний суд Львівської області викликає обвинуваченого Кострубу Ігоря Миколайовича (останнє відоме місце проживання: вул. Шевченка, 338/16, м. Львів) у вчиненні кримінальних правопорушень, передбачених частиною 5 ст. 191. частиною 1 ст. 366 КК України у судове засідання, яке призначено на 16.00 год. 22.12.2020 (в приміщенні Стрийського міськрайонного суду Львівської області за адресою: Львівська область, м. Стрий вул. Валова, 12).

Явка до суду є обов'язковою. При собі необхідно мати паспорт або документ, який посвідчує особу.

У кримінальному провадженні здійснюється спеціальне судове провадження.

Судом надіслано судову повістку обвинуваченому Кострубі Ігорю Миколайовичу на останню відому адресу місця проживання: вул. Шевченка, 338/16, м. Львів.

У разі неявки обвинуваченого до суду оголошення вважається належним повідомленням, а кримінальне провадження буде здійснюватися за відсутністю обвинуваченого в порядку спеціального судового провадження.

Суддя Бораковський В. М.

У провадженні Галицького районного суду м. Львова ***(у складі судді Фролової Л. Д.)*** знаходиться кримінальне провадження про обвинувачення Світлик Галини Володимирівни, 25 липня 1969 року народження, у вчиненні кримінальних правопорушень, передбачених ч.ч. 3, 4 ст. 191, ч. 4 ст. 358 Кримінального кодексу України.

Повідомляємо, що розгляд даної справи судом призначено на 22 грудня 2020 року о 14 годині 30 хвилин у приміщенні Галицького районного суду м. Львова, за адресою: м. Львів, вул. Чоловського, 2 (2 поверх, 12 кабінет).

Попереджаємо Світлик Галину Володимирівну, 25.07.1969 року народження, зареєстровану за адресою: м. Львів-Рудне, вул. Л. Українки, 21, що у випадку Вашої неявки у судове засідання на вищевказані дату та час, справу буде розглянуто у Вашій відсутності на підставі наявних доказів у матеріалах справи.

Оріхівський районний суд Запорізької області викликає Михальова Олександра Миколайовича, 17.04.1976 р.н., який проживає за адресою: Донецька область, Амвросіївський район, м. Амвросіївка, вул. Фрунзе, б. 10, кв. 10 в підготовче судове засідання по кримінальному провадженню № 1-кп/323/333/20 (справа № 323/1952/19) за обвинуваченням Михальова О. М. у вчиненні злочину, передбаченого ч. 1 ст. 256 КК України, яке відбудеться 28.12.2020 року о 10-00 годині в приміщенні суду за адресою: Запорізька область, м. Оріхів, вул. Травнева, 23, каб. № 16.

Головуюча суддя Гуцал О. П.

Касаційний кримінальний суд Верховного Суду повідомляє, що розгляд кримінального провадження за касаційними скаргами захисників Дмитришин М. П. та Лемехи Р. І. на вирок Галицького районного суду м. Львова від 10 грудня 2018 року та ухвалу Львівського апеляційного суду від 20 лютого 2020 року щодо Світлик Г. В. у Касаційному кримінальному суді Верховного Суду (за адресою: вул. Пилипа Орлика, 4, м. Київ, 01043) відкладено на 12 год. 25 січня 2021 року.

Суддя Ольга Булейко

Втрачене посвідчення №013/818,

видане Харківським апеляційним

судом на ім'я

Ярового Артема Сергійовича,

вважати недійсним.

УРЯДОВИЙ КУР'ЄР

Засновник — Кабінет Міністрів України
Реєстраційне свідоцтво КВ № 2 від 12 квітня 1994 року
Передплатні індекси «Урядового кур'єра» —
61035, *40227 (соціальний)*

Головний редактор — **Сергій БРАГА**
Перший заступник головного редактора
Леонід САМСОНЕНКО
Заступники головного редактора:
Павло БЕБА

Адреса в Інтернеті: **www.ukurier.gov.ua**
Адреса редакції: **01008, Київ, вул. Михайла Грушевського, 14**
Телефон для довідок: **253-12-95.**
Телефони відділу реклами: **253-55-09,**
факс: **230-06-71,** e-mail: **adv@ukcc.com.ua**
«Урядовий кур'єр» виходить у вівторок, середу, четвер, п'ятницю та суботу
Зам. № 81 477
Загальний тираж за грудень 256 536

Листування з читачами тільки на сторінках газети.
Відповідальність за достовірність інформації та реклами несуть автори та рекламодавці.
Набрано і зверстано у комп'ютерному центрі «Урядового кур'єра».
Друк: ТОВ «Мега-Поліграф», 04073, Київ, вул. Марка Вовчка, 12/14
www.mega-poligraf.kiev.ua